

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 13
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267565163JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kyungbaek Lee Kyungbaek Lee Deogyusan Special, Room 201, 2nd floor, Muju Farm, 1053, Gucheondong-ro, Seolcheon-myeon, Muju-gun, Jeollabuk-do (Seolcheon-myeon) 55555, KOREA TEL 010-7167-4643 FAX 010-7167-4643	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5. 42	USD 32. 52
総合計 (Total)			6		USD 32. 52

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN268480725JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Sooyeon Lee Sooyeon Lee Building 106, Room 1503, 38, Seojae-ro 12-gil, Dasa-eup, Dalseong-gun, Daegu 42928, KOREA TEL 010-8642-0626 FAX 010-8642-0626	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 2 6 7 1 8 7 4 7 5 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 267 187 475 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX		総重量 Total gross weight g				合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
		To (Addressee) Name & Address							
		Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.) Postal Code 06057							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655		
Health food				1		USD4.51	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
Health food				1		USD4.51			
Health food				3		USD15.48			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 2450 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			
ご署名 Signature of the sender						社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日 (送り状の受付年月日に印刷された日付) およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267187475JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.) 06057, KOREA TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 267 187 475 JP

From (Sender) Name & Address 受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		損害要償額		郵便料金 諸料金		
		総重量 Total gross weight _____ g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.) Postal Code 06057				Country KOREA		
		Postal Code 135-0064 JAPAN				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655		
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原因国 Country of origin of goods			内容品の個数 Number of items contained
				1		USD4. 51
				1		USD4. 51
				3		USD15. 48
No commercial value for customs purpose only.						
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の標記のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces		
ご依頼主控えへの署名は不要です						
日本円換算合計 (円) Total Value 2450 Yen						

※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ※

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

日本郵政株式会社 〒100-8588 東京都千代田区千代田1-9-1 日本郵政ビルディング 〒100-8588 東京都千代田区千代田1-9-1 日本郵政ビルディング 〒100-8588 東京都千代田区千代田1-9-1 日本郵政ビルディング	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

[illegible]



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 2 6 6 4 1 1 9 3 4 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 266 411 934 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8028-0952 FAX		合計金額 Postage Paid		Total gross weight g 円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained 1		正味重量 Net weight g USD4.51	
No commercial value for customs purpose only.		内容品の種類 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品返送品 Returned goods		内容品の価格 Value		TEL 010-2983-9655		FAX 010-2983-9655	
						日本円換算合計 (円) Total Value 451 Yen			
ご署名 Signature of the sender		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご署名		この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用	
								航空危険物の説明・確認 輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 13
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN266411934JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.) 06057, KOREA TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.51	USD 4.51
総合計 (Total)			1		USD 4.51

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 266 411 934 JP**

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		g					
To (Addressee) Name & Address Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.)				Postal Code 06057			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food					
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ※

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064	JAPAN	TEL +82-70-8028-0952	FAX
EMS受取書 (Sender's Copy)				
正に受領いたしました。				
Country KOREA				
日付印 Date Stamp				
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。				

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX						お届け先 Hwang Joo-eop Hwang Joo-eop Building 102, Room 502, 21, Dosan-daero 46-gil, Gangnam-gu, Seoul (Nonhyeon-dong, Hanjin Rose Hill Apt.)					
						Postal Code 06057		Country KOREA		TEL 010-2983-9655 FAX 010-2983-9655	
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	換算要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)		
health food				1		USD 51	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ 送出品 ☐ 書籍		総重量 合計 (円) (Gross Weight)		
									円 (yen) 合計 (円) (Postage)		
									円 (yen) 合計 (円) (Postage)		
									円 (yen) 合計 (円) (Postage)		
						No commercial value for customs purpose only.	日本円換算額合計 (円)		交付日付印 Date Stamp		
							451				


 * E N 2 6 6 4 1 1 9 3 4 J P *

* 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開破される場合があることに同意します。



受付局控
 10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)

Vibex Pharmaceutical Official Mall

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-ku

Tokyo

135-0064, JAPAN

TEL +82-70-8094-1892

FAX

お届け先 (Addressee):

Siveon Kim

Siveon Kim

Top Daewoo

Apartment, Building 208, Room 1504, 421, Pangyo-ro,

Bundang-gu,

Seongnam-si, Gyeonggi-do

13522, KOREA

TEL 010-9193-2766

FAX 010-9193-2766

郵便物番号 (Mail Item No.): EN267723828JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 6 7 7 2 3 8 2 8 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 267 723 828 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13	損害要償額 Total gross weight g	郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Height Meter Health food		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value TEL 010-9193-2766 FAX 010-9193-2766	To (Addressee) Name & Address Siyeon Kim Siyeon Kim Top Daewoo Apartment, Building 208, Room 1504, 421, Pangyo-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do Postal Code 13522 Country KOREA	
内容品の種類 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 3594 Yen		
No commercial value for customs purpose only.				
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.) ☐ 20万円超 申告対象郵便物				
この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です				

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	JAPAN	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	KOREA 日付印 Date Stamp
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		日付印	



* E N 2 6 7 7 2 3 8 2 8 J P *

お問い合わせ番号 (item number): EN 267 723 828 JP

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX	JAPAN	EMS受付局控 (Post office's copy)	KOREA 日付印 Date Stamp
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		日付印	
内容品詳細 Height Meter Health food		内容品種類 ☐ 贈物 ☒ 販売品 ☐ 返品 ☐ 商品見本 ☐ その他 ☐ 書類	日本円換算合計 (円) 3594
No commercial value for customs purpose only.		No commercial value for customs purpose only.	



10年保存

受付局控

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN266872406JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Siyeon Kim Siyeon Kim Top Daewoo Apartment, Building 208, Room 1504, 421, Pangyo-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do 13522, KOREA TEL 010-9193-2766 FAX 010-9193-2766	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

JP
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 266 872 406 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		損害要償額			郵便料金 諸料金			
				総重量 Total gross weight g			合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address Siyeon Kim Siyeon Kim Top Daewoo Apartment, Building 208, Room 1504, 421, Pangyo-ro, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do				Postal Code 135-0064 JAPAN						
				Postal Code 13522						
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA						
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents				HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9193-2766	
									FAX 010-9193-2766	
Health food						6		USD23.94	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents	
Health food						6		USD23.94		
No commercial value for customs purpose only.									日本円換算合計 (円) Total Value 4788 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です										

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064			
TEL +82-70-8094-1892		FAX	
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		日付印 Date Stamp	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Siyeon Kim Siyeon Kim Top Daewoo Apartment, Building 208, Room 1504, 421, Pangyo-ro, Seongnam-si, Gyeonggi-do	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		13522 Postal Code	
JAPAN		KOREA Country	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 損害賠償額 (円) 郵便料金 (円) 送料金 (円) 燃料金 (円)		FAX 010-9193-2766 TEL 010-9193-2766 FAX 010-9193-2766	
Health food 6 USD23.94	6 USD23.94	商品見本 ☐ 贈物 ☒ 販売品 ☐ 送品 ☐ その他 ☐ 書類	合計 (円) (Postage) 総重量 合計 (円) (Postage)
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算額合計 (円) 788	
* E N 2 6 6 8 7 2 4 0 6 J P *		交付日付印 Date Stamp	
10年保存		受付局控	

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place):Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267046375JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Seoyoon Park Seoyoon Park Building 101, Room 1204, 20, Ungcheondong-ro 106beon-gil, Jinhae-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nammun-dong, House D) 51617, KOREA TEL 010-9722-3169 FAX 010-9722-3169	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 6 7 0 4 6 3 7 5 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 267 046 375 JP

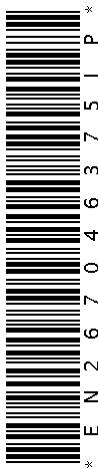
From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		損害要償額		郵便料金		諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid			
				To (Addressee) Name & Address Seoyoon Park Seoyoon Park Building 101, Room 1204, 20, Ungcheondong-ro 106beon-gil, Jinhae-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nammun-dong, House D) Postal Code 51617					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-9722-3169 FAX 010-9722-3169		
Health food				1		USD4. 42	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
Health food				1		USD4. 42			
Health food				1		USD4. 42			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1326 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX		日付印 Date Stamp	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			



* E N 2 6 7 0 4 6 3 7 5 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 267 046 375 JP

Seoyoon Park Seoyoon Park Building 101, Room 1204, 20, Ungcheondong-ro 106beon-gil, Jinhae-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Nammun-dong, House D) Postal Code 51617		Country KOREA		TEL 010-9722-3169 FAX 010-9722-3169		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)	郵便料金 (円)	諸料金 (円)
Health food				1		USD4. 42	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ 返送品 ☐ 書類	日本円換算合計 (円)	1326
Health food				1		USD4. 42			
Health food				1		USD4. 42			
No commercial value for customs purpose only.									
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 TEL +82-70-8094-1892 FAX		Country KOREA		TEL 010-9722-3169 FAX 010-9722-3169		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害要償額 (円)	郵便料金 (円)	諸料金 (円)
Health food				1		USD4. 42	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ 返送品 ☐ 書類	日本円換算合計 (円)	1326
Health food				1		USD4. 42			
Health food				1		USD4. 42			
No commercial value for customs purpose only.									



10年保存

受付局控



* E N 2 6 7 0 4 6 3 7 5 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 07 / 13

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267713539JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Hyungjoo Lim Hyungjoo Lim Room 903, 258, Seokchonhosu-ro, Songpa-gu, Seoul (Songpa-dong, Jamsil Artnouveau Palace) 05624, KOREA TEL 010-7144-6160 FAX 010-7144-6160	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 267 713 539 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 13		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Hyungjoo Lim Hyungjoo Lim Room 903, 258, Seokchonhosu-ro, Songpa-gu, Seoul (Songpa-dong, Jamsil Artnouveau Palace)		Postal Code 05624			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-7144-6160 FAX 010-7144-6160		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g		
Health food				6		USD29.46	
Height Meter				1		USD12.00	
Health food				7		USD26.95	
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value
8841 Yen							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

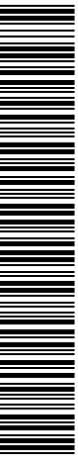
※ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ※

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku)						Hyung-joo Lim Hyung-joo Lim	
Vibex Pharmaceutical Official Mall						Room 903, 258, Seokchonho-su-ro,	
Time 24 Building						Songpa-gu, Seoul (Songpa-dong, Jamsil Artnouveau Palace)	
2-4-32 Aomi							
Koto-Ku							
Tokyo							
お宅へ先						Postal Code 05624	
JAPAN						Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892						TEL 010-7144-6160 FAX 010-7144-6160	
内容品詳細		H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	納品要領額 (円)
	Health food			6		USD9.46	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 贈券品 ☐ その他 ☐ 返送品 ☐ 書類
	Height Meter			1		USD12.00	
	Health food			7		USD26.95	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計 (円) 6841	
						郵便料金 (円) 送料金 (円) 梱包費 (円) 手数料 (円) 合計 (円) (Postage) 日本円 (yen) 日本円 (yen) 支払日付印 Date Stamp	



* E N 2 6 7 7 1 3 5 3 9 J P *

受付局控

10年保存

ご依頼主

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。

・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 13
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267468881JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yangja Kim Yangja Kim Room 1101, Building 406, 40, Palgong-ro 53-gil, Dong-gu, Daegu Metropolitan City (Bongmu-dong, Esiapolis The Sharp 4) 41024, KOREA TEL 010-4529-5831 FAX 010-4529-5831	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 3. 86	USD 23. 16
総合計 (Total)			6		USD 23. 16

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

